

Product information sheet

1 Supplier's name or trade mark	LG
2 Supplier's address	128, Yeoui-daero, Yeongdeungpo-gu, Seoul, Republic of Korea
3 Model identifier	GBB61PZHZN

4 Type of refrigerating appliance			
5 Low-noise appliance	no	6 Design type	free standing
7 Wine storage appliance	no	8 Other refrigerating appliance	yes

9 General product parameters			
10 Parameter	15 Value	Parameter	Value
11 Overall dimensions (millimetre)	12 Height	1 860	16 Total volume (dm ³ or l)
	13 Width	595	
	14 Depth	682	
17 EEI	100	18 Energy efficiency class	E
19 Airborne acoustical noise emissions (dB(A) re 1 pW)	36	20 Airborne acoustical noise emission class	C
21 Annual energy consumption (kWh/a)	253	22 Climate class	SN-T
23 Minimum ambient temperature (°C), for which the refrigerating appliance is suitable	10	24 Maximum ambient temperature (°C), for which the refrigerating appliance is suitable	43
25 Winter setting	no		

26 Compartment Parameters					
		28 Compartment parameters and values			
27 Compartment type		29 Compartment Volume (dm ³ or l)	30 Recommended temperature setting for optimised food storage (°C) These settings shall not contradict the storage conditions set out in Annex IV, Table 3	31 Freezing capacity (kg/24 h)	32 Defrosting type (auto-defrost = A, manual defrost = M)
33 Pantry	no	-	-	-	-
34 Wine storage	no	-	-	-	-
35 Cellar	no	-	-	-	-
36 Fresh food	yes	234.0	4	-	A
37 Chill	no	-	-	-	-
38 0-star or ice-making	no	-	-	-	-
39 1-star	no	-	-	-	-
40 2-star	no	-	-	-	-
41 3-star	no	-	-	-	-
42 4-star	yes	107.0	-18	8.0	A
43 2-star section	no	-	-	-	-
44 Variable temperature compartment	no	-	-	-	-

45 For 4-star compartments	
46 Fast freeze facility	yes

47 For wine storage appliances	
48 Number of standard wine bottles	no

48 Light source parameters	
50 Type of light source	Lighting technology used: LED; Non-directional or directional: NDLS; Mains or non-mains: NMLS; Connected light source (CLS): No; Colour-tunable light source: No; Envelope: -; High luminance light source: No; Anti-glare shield: No; Dimmable: No
51 Energy efficiency class	G

52 Minimum duration of the guarantee offered by the manufacturer	2year
--	-------

53 Additional information	
54 Weblink to the manufacturer's website, where the information in point 4(a) Annex of Commission Regulation (EU) 2019/2019 (1) (b) is found	https://www.lg.com/global/ajax/common_manual

Продуктов информационен лист

Име или търговска марка на доставчика:	LG
Адрес на доставчика (b):	128, Yeoui-daero, Yeongdeungpo-gu, Seoul, Republic of Korea
Идентификатор на модела:	GBB61PZHZN

Тип хладилен уред:

Уред с ниско ниво на шума:	no	Тип конструкция:	свободностоящ
Охладител за вино	no	други хладилни уреди:	yes

Основни параметри на продукта:

Параметър	Стойност	Параметър	Стойност
Габаритни размери (милиметри)	височина	1 860	Общ обем (dm ³ или l)
	ширина	595	
	дълбочина	682	
ИЕЕ	100	Клас на енергийна ефективност	E
Емисия на въздушен шум (dB(A) ре 1 nW)	36	Клас на емисията на въздушен шум	C
Годишно енергопотребление (kWh/год.)	253	Климатичен клас:	SN-T
Минимална околна температура (°C), за която хладилният уред е	10	Максимална околна температура (°C), за която хладилният уред е подходящ	43
Зимни настройки	no		

Параметри на отделението:

		Параметри и стойности на отделението			
Тип отделение		Обем на отделението (dm ³ или l)	Препоръчителна температура за оптимално съхранение на хранителните продукти (°C) Тези настройки не трябва да противоречат на условията за съхранение, определени в таблица 3 от приложение IV	Капацитет на замразяване (kg/24 h)	Вид обезскрежаване (автоматично обезскрежаване = A, ръчно обезскрежаване = P)
отделение за трайни продукти	no	-	-	-	-
охладител за вино	no	-	-	-	-
отделение тип „зимник“	no	-	-	-	-
пресни храни	yes	234.0		4	A
лесно развалящи се храни	yes	-	-	-	-
0 звезди и ледогенератор	no	-	-	-	-
1 звезда	no	-	-	-	-

2 звезди	no	-	-	-	-
3 звезди	no	-	-	-	-
4 звезди	yes	107.0	-18	8.0	A
секция 2 звезди	no	-	-	-	-
отделение с променлива температура	no	-	-	-	-

За отделения 4 звезди

Функция за бързо замразяване	yes
------------------------------	-----

За уреди за съхранение на вино

Брой стандартни бутилки за вино	no
---------------------------------	----

Параметри на светлинния източник (a) (b):

Тип на светлинния източник	Lighting technology used: LED; Non-directional or directional: NDLS; Mains or non-mains: NMLS; Connected light source (CLS): No; Colour-tunable light source: No; Envelope: -; High luminance light source: No; Anti-glare shield: No; Dimmable: No
Клас на енергийна ефективност	G

Минимален срок на гаранцията, предложена от производителя (b):

2year

Допълнителна информация:

Препратка към уебсайта на производителя, където се намира информацията по точка 4, буква от приложение към Регламент (ЕС) 2019/2019 на Комисията :

https://www.lg.com/global/ajax/common_manual

Informacije o proizvodu

Naziv ili zaštitni znak dobavljača	LG
Adresa dobavljača	128, Yeoui-daero, Yeongdeungpo-gu, Seoul, Republic of Korea
Identifikator modela	GBB61PZHZN

Vrsta frižidera

Tihi uređaj	no	Vrsta dizajna	samostalni
Uređaj za pohranu vina	no	Drugi uređaj za hlađenje	yes

Opšti parametri proizvoda

Parametar	Vrijednost	Parametar	Vrijednost	
Ukupne dimenzije (milimetri)	Visina	Ukupna zapremina (dm3 ili l)	341	
	Širina			1 860
	Dubina			595
	682			
EEL	100	Razred energetske efikasnosti	E	
Emisija buke koja se prenosi zrakom (dB(A) re 1 pW)	36	Razred emisije buke koja se prenosi zrakom	C	
Godišnja potrošnja energije (kWh/a)	253	Klimatska klasa	SN-T	
Minimalna temperatura okruženja (°C) za koju je ovaj frižider prikladan	10	Maksimalna temperatura okruženja (°C) za koju je ovaj frižider prikladan	43	
Zimsko podešavanje	no			

Parametri odjeljaka

Vrsta odjeljka		Parametri i vrijednosti odjeljaka			
		Zapremina odjeljka (dm3 ili l)	Preporučeno podešavanje temperature za optimalno skladištenje hrane (°C). Ova podešavanja nisu u suprotnosti sa uslovima skladištenja navedenim u Dodatku IV, Tabela 3	Kapacitet zamrzavanja (kg/24 h)	Vrsta odmrzavanja (automatsko odmrzavanje = A, ručno odmrzavanje = M)
Ostava	no	-	-	-	-
Pohrana vina	no	-	-	-	-
Podrum	no	-	-	-	-
Svježa hrana	yes	234.0	4	-	A
Hlađenje	yes	-	-	-	-
0 zvjezdica ili stvaranje leda	no	-	-	-	-
1 zvjezdica	no	-	-	-	-
2 zvjezdice	no	-	-	-	-

3 zvjezdice	no	-	-	-	-
4 zvjezdice	yes	107.0	-18	8.0	A
Odjeljak s 2 zvjezdice	no	-	-	-	-
Odjeljak s promjenjivom temperaturom	no	-	-	-	-

Za odjeljke s 4 zvjezdice

Uređaj za brzo zamrzavanje	yes
----------------------------	-----

Za uređaje za pohranu vina

Broj standardnih boca vina	no
----------------------------	----

Parametri izvora osvjetljenja

Vrsta izvora osvjetljenja	Lighting technology used: LED; Non-directional or directional: NDLS; Mains or non-mains: NMLS; Connected light source (CLS): No; Colour-tuneable light source: No; Envelope: -; High luminance light source: No; Anti-glare shield: No; Dimmable: No
Razred energetske efikasnosti	G
Minimalno trajanje garancije koju nudi proizvođač	2year

Dodatne informacije

Web veza na web stranicu proizvođača na kojoj se nalaze informacije navedene u Dodatku 4(a) Uredbe Komisije (EU) 2019/2019 (1) (b)	https://www.lg.com/global/ajax/common_manual
--	---

Informační list výrobku

Název nebo ochranná známka dodavatele:	LG
Adresa dodavatele (b):	128, Yeoui-daero, Yeongdeungpo-gu, Seoul, Republic of Korea
Identifikační značka modelu:	GBB61PZHZN

Typ chladicího spotřebiče:

Nízkohlučný spotřebič:	no	Konstrukční typ:	volně stojící
Spotřebič pro uchovávání vína:	no	Jiný chladicí spotřebič:	yes

Obecné parametry výrobku:

Parametr	Hodnota	Parametr	Hodnota
Celkové rozměry (v milimetrech)	Výška	1 860	Celkový objem (v dm3 nebo l)
	Šířka	595	
	Hloubka	682	
EEL	100	Třída energetické účinnosti	E
Úroveň emisí hluku šířeného vzduchem (v dB(A) re 1 pW)	36	Emisní třída hluku šířeného vzduchem	C
Roční spotřeba energie (v kWh/rok)	253	Klimatická třída:	SN-T
Minimální teplota okolí (ve °C), pro kterou je chladicí spotřebič vhodný	10	Maximální teplota okolí (ve °C), pro kterou je chladicí spotřebič vhodný	43
Zimní nastavení	no		

Parametry prostorů:

Typ prostoru		Parametry a hodnoty prostorů			
		Cílová teplota (ve °C)	Doporučené nastavení teploty pro optimalizované uchovávání potravin (ve °C) Tato nastavení nesmějí být v rozporu s podmínkami uchovávání stanovenými v	Mrazicí výkon (v kg/24 h)	Typ odmrazování (automatické odmrazování = A, manuální odmrazování = M)
Spíž	no	-	-	-	-
Uchovávání vína	no	-	-	-	-
S mírnou teplotou	no	-	-	-	-
Čerstvé potraviny	yes	234.0	4	-	A
Zchlazovací	yes	-	-	-	-
Bez označení hvězdičkou nebo pro výrobu ledu	no	-	-	-	-
Označený jednou hvězdičkou	no	-	-	-	-
Označený dvěma hvězdičkami	no	-	-	-	-

Označený třemi hvězdičkami	no	-	-	-	-
Označený čtyřmi hvězdičkami	yes	107.0	-18	8.0	A
Označený dvěma hvězdičkami	no	-	-	-	-
Prostor s nastavitelnou teplotou	no	-	-	-	-

pro prostory označené čtyřmi hvězdičkami

Funkce rychlého zmrazení	yes
--------------------------	-----

Pro spotřebiče ve skladech vína

Počet standardních lahví vína	no
-------------------------------	----

Parametry zdroje světla (a) (b):

Typ zdroje tepla	Lighting technology used: LED; Non-directional or directional: NDLS; Mains or non-mains: NMLS; Connected light source (CLS): No; Colour-tuneable light source: No; Envelope: -; High luminance light source: No; Anti-glare shield: No; Dimmable: No
------------------	--

Třída energetické účinnosti	G
-----------------------------	---

Minimální doba trvání záruky nabízená výrobcem (b):	2year
---	-------

Další informace

Odkaz na internetové stránky výrobce, kde lze nalézt informace podle bodu 4 písm. přílohy nařízení Komise (EU) 2019/2019 :	https://www.lg.com/global/ajax/common_manual
--	---

Produktdatabladet

Leverandørens navn eller varemærke:	LG
Leverandørens adresse (b):	128, Yeoui-daero, Yeongdeungpo-gu, Seoul, Republic of Korea
Modelidentifikation:	GBB61PZHZN

Type køle/fryseapparat:

Støjsvagt apparat:	no	Design type	fritstående
Wine storage appliance	no	Other refrigerating appliance	yes

Generelle produktparametre:

Parameter	Værdi	Parameter	Værdi
Udvendige dimensioner (i mm)	Højde	Samlet volumen (dm3 eller liter)	341
	Bredde		
	Dybde		
EEL	100	Energieffektivitetsklasse	E
Emission af luftbåren støj (dB(A) re 1 pW)	36	Klasse for emission af luftbåren støj	C
Årligt energiforbrug (kWh/a)	253	Klimaklasse:	SN-T
Minimumsomgivelsestemperatur (°C), som køle/fryseapparatet er egnet til	10	Maksimumsomgivelsestemperatur (°C), som køle/fryseapparatet er egnet til	43
Vinterdriftsindstilling	no		

Rumparametre:

		Rumparametre og værdier			
Rumtype		Rumvolumen (dm3 eller liter)	Anbefalet temperatur med henblik på optimal opbevaring af fødevarer (°C). Indstillingen må ikke være i modstrid med opbevaringsbetingelser fastsat i tabel 3 i bilag IV	Indfrysningkapacitet (kg/24h)	Afrimningsmetode (automatisk afrimning = A, manuel afrimning = M)
Pantry	no	-	-	-	-
Opbevaring af vin	no	-	-	-	-
Svale	no	-	-	-	-
Ferskvarer	yes	234.0	4	-	A
Friskkøl	yes	-	-	-	-
Ingen stjerne og isboks	no	-	-	-	-
1 stjerne	no	-	-	-	-

2 stjerner	no	-	-	-	-
3 stjerner	no	-	-	-	-
4 stjerner	yes	107.0	-18	8 A	
2-stjerneafdeling	no	-	-	-	-
Rum med variabel temperatur	no	-	-	-	-

Hvad angår 4-stjernerum:

Hurtig indfrysning	yes
--------------------	-----

For vinkøleskabe

Antal standard vinflasker	no
---------------------------	----

Lyskildeparametre (a) (b):

Type lyskilde	Lighting technology used: LED; Non-directional or directional: NDLS; Mains or non-mains: NMLS; Connected light source (CLS): No; Colour-tuneable light source: No; Envelope: -; High luminance light source: No; Anti-glare shield: No; Dimmable: No
Energieffektivitetsklasse	G

Mindstevarigheden af den garanti, som producenten tilbyder (b):	2year
--	-------

Yderligere oplysninger:

Link til producentens websted, hvor de oplysninger, der er omhandlet i punkt 4, litra i bilaget til Kommissionens forordning (EU) 2019/2019 forefindes:	https://www.lg.com/global/ajax/common_manual
---	---

Produktdatenblatt

Name oder Handelsmarke des Lieferanten:	LG
Anschrift des Lieferanten (b):	128, Yeoui-daero, Yeongdeungpo-gu, Seoul, Republic of Korea
Modellkennung:	GBB61PZHZN

Art des Kühlgeräts:

Geräuscharmes Gerät:	no	Bauart:	freistehend
Weinlagerschrank:	no	Anderes Kühlgerät:	yes

Allgemeine Produktparameter:

Parameter	Wert	Parameter	Wert	
Gesamtabmessungen (in Millimeter)	Höhe	Gesamtrauminhalt (in dm ³ oder l)	341	
	Breite			1 860
	Tiefe			595
			682	
EEL	100	Energieeffizienzklasse	E	
Luftschallemissionen (in dB(A) re 1 pW)	36	Luftschallemissionsklasse	C	
Jährlicher Energieverbrauch (in kWh/a)	253	Klimaklasse:	SN-T	
Mindestumgebungstemperatur (in °C), für die das Kühlgerät geeignet ist	10	Höchstumgebungstemperatur (in °C), für die das Kühlgerät geeignet ist	43	
Winterschaltung	no			

Fachparameter:

Fachtyp		Fachparameter und -werte			
		Rauminhalt des Fachs (in dm ³ oder l)	Empfohlene Temperatureinstellung für eine optimierte Lebensmittellagerung (in °C) Diese Einstellungen dürfen nicht im Widerspruch zu den	Gefriervermögen (in kg/24h)	Entfrosterart (automatische Entfrosterung = A, manuelle Entfrosterung = M)
Speisekammerfach	no	-	-	-	-
Weinlagerfach	no	-	-	-	-
Kellerfach	no	-	-	-	-
Lagerfach für frische Lebensmittel	yes	234.0	4	-	A
Kaltlagerfach	yes	-	-	-	-
Null-Sterne- oder Eisbereiterfach	no	-	-	-	-
Ein-Stern-Fach	no	-	-	-	-
Zwei-Sterne-Fach	no	-	-	-	-

Drei-Sterne-Fach	no	-	-	-	-
Vier-Sterne-Fach	yes	107.0	-18	8.0	A
Zwei-Sterne-Abteil	no	-	-	-	-
Fach mit variabler Temperatur	no	-	-	-	-

Für Vier-Sterne-Fächer

Schnelleinfrierfunktion	yes
-------------------------	-----

Für Vorrichtungen zur Weinlagerung

Anzahl von Standard-Weinflaschen	no
----------------------------------	----

Lichtquellenparameter (a) (b):

Art der Lichtquelle	Lighting technology used: LED; Non-directional or directional: NDLS; Mains or non-mains: NMLS; Connected light source (CLS): No; Colour-tuneable light source: No; Envelope: -; High luminance light source: No; Anti-glare shield: No; Dimmable: No
---------------------	--

Energieeffizienzklasse	G
------------------------	---

Mindestlaufzeit der vom Hersteller angebotenen Garantie (b):	2year
---	-------

Weitere Angaben:

Weblink zur Website des Herstellers, auf der die Informationen gemäß Nummer 4 Buchstabe des Anhangs der Verordnung (EU) 2019/2019 der Kommission zu finden sind:	https://www.lg.com/global/ajax/common_manual
--	---

Δελτίο πληροφοριών προϊόντος

Όνομα ή εμπορικό σήμα του προμηθευτή:	LG
Διεύθυνση του προμηθευτή (b):	128, Yeoui-daero, Yeongdeungpo-gu, Seoul, Republic of Korea
Αναγνωριστικό του μοντέλου:	GBB61PZHZN

Τύπος ψυκτικής συσκευής:

Συσκευή χαμηλού θορύβου:	no	Τύπος σχεδιασμού:	ελεύθερη
Συσκευή συντήρησης κρασιών:	no	Άλλη ψυκτική συσκευή:	yes

Γενικές παράμετροι του προϊόντος:

Παράμετρος	Τιμή	Παράμετρος	Τιμή
Συνολικές διαστάσεις (σε χιλιοστά)	Ύψος	1 860	Συνολικός όγκος (dm ³ ή l)
	Πλάτος	595	
	Βάθος	682	
ΕΕΙ	100	Τάξη ενεργειακής απόδοσης	E
Εκπομπές αερομεταφερόμενου ακουστικού θορύβου (dB(A) re 1 pW)	36	Τάξη εκπομπών αερομεταφερόμενου ακουστικού θορύβου	C
Ετήσια κατανάλωση ενέργειας (kWh/έτος)	253	Κλιματική κλάση:	SN-T
Ελάχιστη θερμοκρασία περιβαλλόντος (°C), στην οποία συνδέει η ψυκτική συσκευή	10	Μεγιστή θερμοκρασία περιβαλλόντος (°C), στην οποία συνδέει η ψυκτική συσκευή	43
Χειμερινή ρύθμιση	no		

Παράμετροι θαλάμου:

Τύπος θαλάμου	Παράμετροι και τιμές του θαλάμου			
	Όγκος του θαλάμου (dm ³ ή l)	Συνιστώμενη ρύθμιση της θερμοκρασίας για βέλτιστη συντήρηση τροφίμων (°C) Οι ρυθμίσεις αυτές δεν αντιβαίνουν στις συνθήκες συντήρησης που καθορίζονται στον πίνακα	Ικανότητα κατάψυξης (kg/24ωρο)	Τύπος αποπάγωσης (Αυτοαποπάγωση = A, χειροκίνητη αποπάγωση = M)
Προθήκη	no	-	-	-
Συντήρησης κρασιών	no	-	-	-
Δροσερός θάλαμος	no	-	-	-
Νωπών τροφίμων	yes	234.0	4	A
Ψύκτης	yes	-	-	-
0 αστέρων ή παραγωγής πάγου	no	-	-	-
1 αστέρος	no	-	-	-
2 αστέρων	no	-	-	-

3 αστέρων	no	-	-	-	-
4 αστέρων	yes	107.0	-18	8.0	A
τμήμα 2 αστέρων	no	-	-	-	-
Θάλαμος μεταβλητής θερμοκρασίας	no	-	-	-	-

Για θαλάμους 4 αστέρων

Εγκατάσταση ταχείας κατάψυξης	yes
-------------------------------	-----

Für Vorrichtungen zur Weinlagerung

Anzahl von Standard-Weinflaschen	no
----------------------------------	----

Παράμετροι φωτεινής πηγής (a) (b):

Τύπος φωτεινής πηγής	Lighting technology used: LED; Non-directional or directional: NDLS; Mains or non-mains: NMLS; Connected light source (CLS): No; Colour-tuneable light source: No; Envelope: -; High luminance light source: No; Anti-glare shield: No; Dimmable: No
Τάξη ενεργειακής απόδοσης	G

Ελάχιστη διάρκεια της εγγύησης που προσφέρει ο κατασκευαστής (b):	2year
---	-------

Συμπληρωματικές πληροφορίες:

Διαδικτυακός σύνδεσμος προς την ιστοσελίδα του κατασκευαστή όπου βρίσκονται οι πληροφορίες του σημείου 4 στοιχεί του παραρτήματος του κανονισμού (ΕΕ) 2019/2019 της Επιτροπής :	https://www.lg.com/global/ajax/common_manual
---	---

Ficha de información del producto

Nombre o marca comercial del proveedor:	LG
Dirección del proveedor (b):	128, Yeoui-daero, Yeongdeungpo-gu, Seoul, Republic of Korea
Identificador del modelo:	GBB61PZHZN

Tipo de aparato de refrigeración:

Aparato de bajo nivel de ruido:	no	Tipo de diseño:	de libre instalación
Armarios para la conservación de vinos:	no	Otros aparatos de refrigeración:	yes

Parámetros generales del producto:

Parámetro	Valor	Parámetro	Valor
Dimensiones totales (milímetros)	Altura	1 860	Volumen total (dm3 o l)
	Anchura	595	
	Profundidad	682	
EEI	100	Clase de eficiencia energética	E
Ruido acústico aéreo emitido (dB(A) re 1 pW)	36	Clases de ruido acústico aéreo emitido	C
Consumo de energía anual (kWh/a)	253	Clase climática	SN-T
Temperatura ambiente mínima (°C) en la que puede funcionar el aparato de refrigeración	10	Temperatura ambiente máxima (°C) en la que puede funcionar el aparato de refrigeración	43
Ajuste de invierno	no		

Parámetros del compartimento:

		Parámetros del compartimento y valores			
Tipos de compartimento		Volumen del compartimento (dm3 o l)	Ajuste de temperatura recomendado para conservación optimizada de alimentos (°C). Estos ajustes no contradirán las condiciones de conservación contempladas en el anexo IV, cuadro 3.	Capacidad de congelación (kg/24 h)	Tipo de desescarche (desescarche automático = A, desescarche manual = M)
Dispensa	no	-	-	-	-
Conservación de vinos	no	-	-	-	-
Compartimento bodega	no	-	-	-	-
Alimentos frescos	yes	234.0	4	-	A
Helador	yes	-	-	-	-
0 estrellas/Fabricación de hielo	no	-	-	-	-
1 estrella	no	-	-	-	-

2 estrellas	no	-	-	-	-
3 estrellas	no	-	-	-	-
4 estrellas	yes	107.0	-18	8.0	A
Sección 2 estrellas	no	-	-	-	-
Compartimento temperatura variable	no	-	-	-	-

En compartimentos de 4 estrellas

Capacidad de congelación rápida	yes
---------------------------------	-----

Para aparatos de almacenamiento de vino

Número de botellas vino estándar	no
----------------------------------	----

Parámetros de las fuentes luminosas (a) (b):

Tipo de fuente luminosa 0	Lighting technology used: LED; Non-directional or directional: NDLS; Mains or non-mains: NMLS; Connected light source (CLS): No; Colour-tuneable light source: No; Envelope: -; High luminance light source: No; Anti-glare shield: No; Dimmable: No
Clase de eficiencia energética	G

Duración mínima de la garantía ofrecida por el fabricante (b):	2year
--	-------

Información adicional:

Enlace del sitio web del fabricante, en el que se encuentra la información contemplada en el punto 4, letra del anexo del Reglamento (UE) 2019/2019 :	https://www.lg.com/global/ajax/common_manual
---	---

Toote teabeleht

Tarnija nimi või kaubamärk:	LG
Tarnija aadress (b):	128, Yeoui-daero, Yeongdeungpo-gu, Seoul, Republic of Korea
Mudelitähis	GBB61PZHZN

Jahutus-külmutusseadme liik:

Vähese müraga seade:	no	Ehituslik tüüp:	eraldiseisev
Veinikülmik:	no	Muu jahutus-külmutusseade:	yes

Toote üldnäitajad:

Näitaja		Väärtus	Näitaja	Väärtus
Üldmõõdud (mm)	Kõrgus	1 860	Kogumaht (dm ³ või l)	341
	Laius	595		
	Sügavus	682		
EEI		100	Energiaühuse klass	E
Õhus leviv müra (dBA, nulltaseme 1 pW suhtes)		36	Õhus leviva müra klass	C
Aastane energiatarbimine (kWh/a)		253	Kliimaklass:	SN-T
Madalaim ümbritseva keskkonna temperatuur (°C), mille jaoks jahutus-külmutusseade sobib		10	Kõrgeim ümbritseva keskkonna temperatuur (°C), mille jaoks jahutus-külmutusseade sobib	43
Talveseadistus		no		

Kambri näitajad

		Kambri näitajad ja nende väärtused			
Kambri liik		Kambri maht (dm ³ või l)	Soovitatav temperatuuriseadistus optimaalseks toidu säilitamiseks (°C) Need seadistused ei tohi olla vastuolus IV lisa tabeli 3 kohaste säilitustingimustega.	Erikülmutusvõimsus (kg/24 h)	Sulatamisviis (Automaatne sulatamine = A, manuaalne sulatamine = M)
Sahverkamber	no	-	-	-	-
Veinikamber	no	-	-	-	-
Kelderikamber	no	-	-	-	-
Värske toidu kamber	yes	234.0		4	A
Jahekamber	yes	-	-	-	-
Tärni kamber või jäävalmistamiskamber	no	-	-	-	-
1 tärni kamber	no	-	-	-	-

2 täni kamber	no	-	-	-	-
3 täni kamber	no	-	-	-	-
4 täni kamber	yes	107.0	-18	8.0	A
2 täni kamber	no	-	-	-	-
Muudetava temperatuuriga kamber	no	-	-	-	-

4 täni kambrid

Kiirkülmutusfunktsioon	yes
------------------------	-----

Veinisäilitusseadmetele

Standardsete veinipudelite arv	no
--------------------------------	----

Valgusallika näitajad (a) (b):

Valgusallika liik	Lighting technology used: LED; Non-directional or directional: NDLS; Mains or non-mains: NMLS; Connected light source (CLS): No; Colour-tuneable light source: No; Envelope: -; High luminance light source: No; Anti-glare shield: No; Dimmable: No
Energiaefektiivsuse klass	G
Tootja pakutava garantii vähimkestus (b):	2year

Lisateave:

link tootja veebisaidile, kus on esitatud komisjoni määruse (EL) 2019/2019 lisa punkti 4 alapunkti a kohane teave	https://www.lg.com/global/ajax/common_manual
---	---

Tuoteseloste

Tavarantoimittajan nimi tai tavaramerkki	LG
Tavarantoimittajan osoite (b):	128, Yeoui-daero, Yeongdeungpo-gu, Seoul, Republic of Korea
Mallitunniste:	GBB61PZHZN

Kylmäsäilytyslaitteen tyyppi:

Hiljainen laite:	no	Suunnittelun tyyppi:	vapaasti seisova
Viinikaappi:	no	Muu kylmäsäilytyslaite:	yes

Yleiset tuoteparametrit:

Parametri	Arvo	Parametri	Arvo
Kokonaismitat (mm)	Korkeus	1 860	Kokonaistilavuus (dm3 tai l)
	Leveys	595	
	Syvyys	682	
EEL	100	Energiatehokkuusluokka	E
Äänitaso (dB(A) re 1 pW)	36	Äänitasoluokka	C
Vuotuinen energiankulutus (kWh/vuosi)	253	Ilmastoluokka:	SN-T
Ympäristön vähimmäislämpötila (°C), jolle kylmäsäilytyslaite on sopiva	10	Ympäristön enimmäislämpötila (°C), jolle kylmäsäilytyslaite on sopiva	43
Talviasetuskytkin	no		

Osaston parametrit:

Osastotyyppi	Osaston parametrit ja arvot			
	Osaston tilavuus (dm3 tai l)	Suosittelun lämpötila-asetus elintarvikkeiden säilytyksen optimoimiseksi (°C) Nämä asetukset eivät saa olla ristiriidassa liitteessä IV olevassa taulukossa 3 esitettyjen säilytysohjelmien kanssa	Pakastuskyky (kg/24h)	Sulatustyyppi (automaattisulatus = A, manuaalinen sulatus = M)
Ruokakaappiosasto	no	-	-	-
Viinikaappiosasto	no	-	-	-
Viileäkaappiosasto	no	-	-	-
Tuore-elintarvikeosasto	yes	234.0	4	A
Jäähdytysosasto	yes	-	-	-
Ei tähtimerkintää tai jäänvalmistus	no	-	-	-
1 tähden	no	-	-	-
2 tähden	no	-	-	-

3 tähden	no	-	-	-	-
4 tähden	yes	107.0	-18	8	A
2 tähden lohko	no	-	-	-	-
Muuttuvälämpötilainen osasto	no	-	-	-	-

Neljän tähden osastoille

Pikapakastus	yes
--------------	-----

Viininsäilytyslaitteille

Vakiokokoisten viinipullojen määrä	no
------------------------------------	----

Valonlähteen parametrit (a) (b):

Valonlähteen tyyppi	Lighting technology used: LED; Non-directional or directional: NDLS; Mains or non-mains: NMLS; Connected light source (CLS): No; Colour-tuneable light source: No; Envelope: -; High luminance light source: No; Anti-glare shield: No; Dimmable: No
Energiatehokkuusluokka	G

Valmistajan tarjoaman takuun vähimmäiskesto (b):	2year
---	-------

Lisätiedot:

Linkki valmistajan verkkosivuille, joilla löytyy komission asetuksen (EU) 2019/2019 liitteessä olevan 4 kohdan alakohdan mukaiset tiedot:	https://www.lg.com/global/ajax/common_manual
---	---

Fiche d'information sur le produit

Nom du fournisseur ou marque commerciale	LG
Adresse du fournisseur (b):	128, Yeoui-daero, Yeongdeungpo-gu, Seoul, Republic of Korea
Référence du modèle:	GBB61PZHZN

Type d'appareil de réfrigération:

Appareil à faible niveau de bruit:	no	Type de construction:	à pose libre
Appareil de stockage du vin:	no	Autre appareil de réfrigération:	yes

Paramètres généraux du produit:

Paramètre	Valeur	Paramètre	Valeur
Dimensions hors tout (millimètres)	Hauteur	1 860	Volume total (dm3 ou l)
	Largeur	595	
	Profondeur	682	
EEL	100	Classe d'efficacité énergétique	E
Émissions de bruit acoustique dans l'air [dB(A) re 1 pW]	36	Classe d'émission de bruit acoustique dans l'air	C
Consommation d'énergie annuelle (kWh/an)	253	Classe climatique:	SN-T
Température ambiante minimale (°C) à laquelle l'appareil de réfrigération est adapté	10	Température ambiante maximale (°C) à laquelle l'appareil de réfrigération est adapté	43
Réglage hiver	no		

Paramètres des compartiments:

Type de compartiment		Paramètres et valeurs de compartiment			
		Volume du compartiment (dm3 ou l)	Réglage de température recommandé pour un stockage optimisé des denrées alimentaires (°C) Ces réglages ne doivent pas être en contradiction avec les conditions de stockage prévues à l'annexe IV, tableau 3;	Volume du compartiment (dm3 ou l)	Mode de dégivrage (dégivrage automatique = A, dégivrage manuel = M)
Garde-manger	no	-	-	-	-
Stockage du vin	no	-	-	-	-
Cave	no	-	-	-	-
Denrées alimentaires fraîches	yes	234.0	4	-	A
Denrées hautement périssables	yes	-	-	-	-
Sans étoile ou fabrication de glace	no	-	-	-	-
1 étoile	no	-	-	-	-

2 étoiles	no	-	-	-	-
3 étoiles	no	-	-	-	-
4 étoiles	yes	107.0	-18	8.0	A
Zone 2 étoiles	no	-	-	-	-
Compartment à température variable	no	-	-	-	-

Compartiments « quatre étoiles »

Dispositif de congélation rapide	yes
----------------------------------	-----

Pour les appareils de stockage de vin

Nombre de bouteilles de vin standard	no
--------------------------------------	----

Paramètres de la source lumineuse (a) (b):

Type de source lumineuse	Lighting technology used: LED; Non-directional or directional: NDLS; Mains or non-mains: NMLS; Connected light source (CLS): No; Colour-tuneable light source: No; Envelope: -; High luminance light source: No; Anti-glare shield: No; Dimmable: No	
Classe d'efficacité énergétique	G	
Durée minimale de la garantie offerte par le fabricant (b):	2year	

Informations supplémentaires:

Lien internet vers le site web du fabricant où se trouvent les informations visées au point 4 de l'annexe du règlement (UE) 2019/2019 de la Commission :	https://www.lg.com/global/ajax/common_manual
--	---

Bileog eolais an táirge

Ainm nó trádhmharc an tsoláthraí	LG
Seoladh an tsoláthraí	128, Yeoui-daero, Yeongdeungpo-gu, Seoul, Republic of Korea
Aitheantóir leagain	GBB61PZHZN

Cineál feiste chuisniúcháin

Feiste thorannlaghdaitheach	no	Cineál dearaidh	saorsheasaimh
Feiste stórála fiona	no	Feiste chuisniúcháin eile	yes

Paraiméadair táirge ghinearálta

Paraiméadar	Luach	Paraiméadar	Luach
Lántoisí (milliméadar)	Airde	1 860	Toirt iomlán (dm ³ nó l)
	Leithead	595	
	Doimhneacht	682	
EEL	100	Aicme éifeachtúlachta fuinnimh	E
Astaiochtaí torainn fuaimne ar eite (dB(A) re 1 pW)	36	Aicme astaiochtaí torainn fuaimne ar eite	C
Ídiú fuinnimh bliantúil (kWh/a)	253	Aicme aeráide	SN-T
Íosteocht thimpeallach (°C), a bhfuil an fheiste chuisniúcháin oiriúnach di	10	Uasteocht thimpeallach (°C), a bhfuil an fheiste chuisniúcháin oiriúnach di	43
Socrú geimhridh	no		

Paraiméadair urrainne

Cineál urrainne		Paraiméadair agus luachanna urrainne			
		Toirt urrainne (dm ³ nó l)	Socrú teochta molta i gcomhair stóráil bia bharrfheabhsaithe (°C). Ní chuirfidh na socrúithe sin in éadan na ndálaí stórála a leagtar síos in Aguisín IV, Tábla 3	Toilleadh reoite (kg/24 h)	Cineál díreoite (uath-díreo = A, díreo de lámh = M)
Cuile	no	-	-	-	-
Stóráil fiona	no	-	-	-	-
Siléar	no	-	-	-	-
Bia úr	yes	234.0		4	A
Fuaraigh	yes	-	-	-	-
0-réalta nó déanamh oighir	no	-	-	-	-
1-réalta	no	-	-	-	-
2-réalta	no	-	-	-	-

3-réalta	no	-	-	-	-
4-réalta	yes	107.0	-18	8.0	A
Urrann 2-réalta	no	-	-	-	-
Urrann le teocht inathraithe	no	-	-	-	-

I gcomhair urrann 4-réalta

Áis reoite ghasta	yes
-------------------	-----

Fearais le haghaidh stóráil fiona

Líon na mbuidéal fiona caighdeánacha	no
--------------------------------------	----

Paraiméadair foinsí solais

Cineál foinsé solais	Lighting technology used: LED; Non-directional or directional: NDLS; Mains or non-mains: NMLS; Connected light source (CLS): No; Colour-tuneable light source: No; Envelope: -; High luminance light source: No; Anti-glare shield: No; Dimmable: No
Aicme éifeachtúlachta fuinnimh	G

Íosfhad ama an bharántais a thairgeann an déantóir	2year
--	-------

Eolas breise

Nasc gréasáin chuig suíomh gréasáin an déantóra, áit a bhfuil an t-eolas i bpointe 4(a) larscribhinn Rialacháin an Choimisiúin (AE) 2019/2019 (1) (b) ar fáil	https://www.lg.com/global/ajax/common_manual
---	---

Informacijski list proizvoda

Ime ili zaštitni znak dobavljača:	LG
Adresa dobavljača (b):	128, Yeoui-daero, Yeongdeungpo-gu, Seoul, Republic of Korea
Identifikacijska oznaka modela:	GBB61PZHZN

Tip rashladnog uređaja:

Tihi rashladni uređaj:	no	Tip dizajna:	samostojeći
Uređaj za čuvanje vina:	no	Drugi rashladni uređaj:	yes

Opći parametri proizvoda:

Parametar	Vrijednost	Parametar	Vrijednost	
Ukupne dimenzije (mm)	Visina	Ukupna zapremina (dm ³ ili l)	341	
	Širina			1 860
	Dubina			595
			682	
EEL	100	Razred energetske učinkovitosti	E	
Emisija buke koja se prenosi zrakom (dB(A) re 1 pW)	36	Razred emisije buke koja se prenosi zrakom	C	
Godišnja potrošnja energije (kWh/god)	253	Klimatski razred:	SN-T	
Minimalna temperatura okoline (°C) za koju je rashladni uređaj prikladan	10	Maksimalna temperatura okoline (°C) za koju je rashladni uređaj prikladan	43	
Postavka za zimski način rada	no			

Parametri odjeljka:

Tip odjeljka		Parametri i vrijednosti odjeljka			
		Zapremina odjeljka (dm ³ ili l)	Preporučena temperatura za optimalno čuvanje hrane (°C) Te postavke ne smiju biti u suprotnosti s uvjetima čuvanja iz tablice 3. Priloga IV.;	Kapacitet zamrzavanja (kg/24 h)	Tip odleđivanja (automatsko odleđivanje = A, ručno odleđivanje = M)
Odjeljak s uvjetima ostave	no	-	-	-	-
Odjeljak za čuvanje vina	no	-	-	-	-
Odjeljak s podrumskim uvjetima	no	-	-	-	-
Odjeljak za čuvanje svježe hrane	yes	234.0	4	-	A
Odjeljak svježe zone	yes	-	-	-	-
Odjeljak s nula zvjezdica ili odjeljak za pravljenje leda	no	-	-	-	-
Odjeljak s jednom zvjezdicom	no	-	-	-	-
Odjeljak s dvije zvjezdice	no	-	-	-	-

Odjeljak s tri zvjezdice	no	-	-	-	-
Odjeljak s četiri zvjezdice	yes	107.0	-18	8.0	A
Prostor s dvije zvjezdice	no	-	-	-	-
Odjeljak s promjenjivom temperaturom	no	-	-	-	-

Za odjeljke s četiri zvjezdice

Funkcija brzog zamrzavanja	yes
----------------------------	-----

Za uređaje za čuvanje vinaFor wine storage appliances

Broj standardnih boca vina	no
----------------------------	----

LigParametri izvora svjetlosti (a) (b):

Vrsta izvora svjetlosti	Lighting technology used: LED; Non-directional or directional: NDLS; Mains or non-mains: NMLS; Connected light source (CLS): No; Colour-tuneable light source: No; Envelope: -; High luminance light source: No; Anti-glare shield: No; Dimmable: No
-------------------------	--

Razred energetske učinkovitosti	G
---------------------------------	---

Minimalno trajanje jamstva koje nudi proizvođač (b):	2year
---	-------

Dodatne informacije:

Poveznica na internetsku stranicu proizvođača koja sadržava informacije navedene u točki 4. podtočki Priloga Uredbi Komisije (EU) 2019/2019 :	https://www.lg.com/global/ajax/common_manual
---	---

Termékinformációs adatlap

A szállító neve vagy védjegye:	LG
A szállító címe (b):	128, Yeoui-daero, Yeongdeungpo-gu, Seoul, Republic of Korea
Modellazonosító:	GBB61PZHZN

A hűtőkészülék típusa:

Alacsony zajkibocsátású készülék:	no	Kialakítás típusa:	szabadon álló
Bortároló készülék:	no	Egyéb hűtőkészülék:	yes

Általános termékparaméterek:

Paraméter	Érték	Paraméter	Érték
Teljes méret (milliméterben)	Magasság	1 860	Össztérfogat (dm ³ vagy l)
	Szélesség	595	
	Mélység	682	
EEL	100	Energiahatékonysági osztály	E
Levegőben terjedő akusztikus zajkibocsátás [1 pW-ra vonatkoztatott dB(A)]	36	A levegőben terjedő akusztikus zajkibocsátás osztálya	C
Éves energiafogyasztás (kWh/év)	253	Klímaosztály:	SN-T
Az a környezeti hőmérsékleti minimum (°C), amelyre a hűtőkészülék alkalmas	10	Az a környezeti hőmérsékleti maximum (°C), amelyre a hűtőkészülék alkalmas	43
Téli üzemmód	no		

Rekeszparaméterek:

Rekesztípus		Rekeszparaméterek és -értékek			
		Rekesztérfogat (dm ³ vagy l)	Az élelmiszerek optimális tárolására szolgáló ajánlott hőmérséklet-beállítás (°C) Ezek a beállítások nem lehetnek ellentmondásban a IV. melléklet 3. táblázatában	Fagyasztókapacitás (kg/24 h)	Jégtelenítés típusa (automatikus jégtelenítés = A, manuális jégtelenítés = M)
Kamra	no	-	-	-	-
Bortároló	no	-	-	-	-
Pince	no	-	-	-	-
Frissentartó	yes	234.0	4	-	A
Hűtőrekesz	yes	-	-	-	-
0-csillagos vagy jégkészítés	no	-	-	-	-
1-csillagos	no	-	-	-	-

2-csillagos	no	-	-	-	-
3-csillagos	no	-	-	-	-
4-csillagos	yes	107.0	-18	8.0	A
2-csillagos rész	no	-	-	-	-
Változtatható hőmérsékletű rekesz	no	-	-	-	-

4-csillagos rekeszek esetében

Gyorsfagyasztási lehetőség	yes
----------------------------	-----

Bortároló készülékekhez

Szabványos borosüvegek száma	no
------------------------------	----

A fényforrás paraméterei (a) (b):

A fényforrás típusa	Lighting technology used: LED; Non-directional or directional: NDLS; Mains or non-mains: NMLS; Connected light source (CLS): No; Colour-tuneable light source: No; Envelope: -; High luminance light source: No; Anti-glare shield: No; Dimmable: No
Energiahatékonysági osztály	G
A gyártó által vállalt jótállás minimális időtartama (b):	2year

További információk:

Internetes hivatkozás a gyártó honlapjára, ahol az (EU) 2019/2019 bizottsági rendelet mellékletének 4. pontjában foglalt információ megtalálható:	https://www.lg.com/global/ajax/common_manual
---	---

Vöruupplýsingasiða

Heiti eða vörumerki birgis	LG
Heimilisfang birgis	128, Yeoui-daero, Yeongdeungpo-gu, Seoul, Republic of Korea
Auðkenni móðels	GBB61PZHZN

Gerð kælitækis

Tæki sem gefur frá sér lítinn hávaða	no	Gerð hönnunar	fristandandi
Vínkælir	no	Annar kæli	yes

Almennir vörubættir

Þáttur		Gildi	Þáttur	Gildi
Heildarmál (í millimetrum)	Hæð	1 860	Heildarrúmmál (dm ³ eða l)	341
	Breidd	595		
	Dýpt	682		
EEL		100	Orkuflokkur	E
Hávaðastig í andrúmslofti (dB(A) re 1 pW)		36	Flokkur hávaðastigs í andrúmslofti	C
Árleg orkunotkun (kWh/a)		253	Umhverfisflokkur	SN-T
Lágmarks lofthiti (°C) sem kæliinn hentar fyrir		10	Hámmarks lofthiti (°C) sem kæliinn hentar fyrir	43
Vetrarstilling	no			

Þættir hófa

		Þættir og gildi hófa			
Gerð hófs		Rúmmál hófs (dm ³ eða l)	Ráðlögð hitastilling fyrir sem besta geymslu á matvælum (°C). Þessar stillingar mega ekki fara gegn geymsluaðstæðum sem	Frystigeta (kg/24 klst.)	Gerð afþiðingar (sjálfvirk afþiðing = A, handvirk afþiðing = M)
Búr	no	-	-	-	-
Víngeymsla	no	-	-	-	-
Cellar	no	-	-	-	-
Ferskur matur	yes	234.0		4	A
Kæling	yes	-	-	-	-
0 stjörnur eða klakagerð	no	-	-	-	-
1 stjarna	no	-	-	-	-
2 stjörnur	no	-	-	-	-

3 stjörnur	no	-	-	-	-
4 stjörnur	yes	107.0	-18	8.0	A
2 stjörnu hluti	no	-	-	-	-
Hólf með breytilegan hita	no	-	-	-	-

Fyrir 4 stjörnu hólf

Hraðfrysting	yes
--------------	-----

Fyrir vinkæla

Fjöldi venjulegra vínflaskna	no
------------------------------	----

Þættir ljósgjafa

Tegund ljósgjafa	Lighting technology used: LED; Non-directional or directional: NDLS; Mains or non-mains: NMLS; Connected light source (CLS): No; Colour-tuneable light source: No; Envelope: -; High luminance light source: No; Anti-glare shield: No; Dimmable: No
Orkuflokkur	G

Lágmarkslengd ábyrgðar frá framleiðanda	2year
---	-------

Viðbótarupplýsingar

Tengill á vefsíðu framleiðanda þar sem hægt er að nálgast upplýsingarnar í grein 4(a) í viðauka við reglugerð Evrópuráðsins (EU) 2019/2019 (1) (b)	https://www.lg.com/global/ajax/common_manual
--	---

Scheda informativa del prodotto

Marchio o nome del fornitore:	LG
Indirizzo del fornitore (b):	128, Yeoui-daero, Yeongdeungpo-gu, Seoul, Republic of Korea
Identificativo del modello:	GBB61PZHZN

Tipo di apparecchio di refrigerazione:

Apparecchio a bassa rumorosità:	no	Tipo di apparecchio:	a libera installazione
Frigoriferi cantina:	no	Altro apparecchio di refrigerazione:	yes

Parametri di prodotto generali:

Parametro	Valore	Parametro	Valore
Dimensioni complessive (mm)	Altezza	1 860	Volume totale (dm3 o l)
	Lar-ghezza	595	
	Profon-dità	682	
EEI	100	Classe di efficienza energetica	E
Emissioni di rumore aereo (dB(A) re 1pW).	36	Classi di emissione di rumore aereo	C
Annual energy consumption (kWh/a)	253	Classe climatica:	SN-T
Temperatura ambiente minima (°C) per la quale l'apparecchio di refrigerazione è adatto	10	Temperatura ambiente massima (°C) per la quale l'apparecchio di refrigerazione è adatto	43
Configurazione invernale	no		

Parametri degli scomparti:

		Parametri e valori degli scomparti			
Tipo di scomparto		Volume totale (dm3 o l)	Impostazioni di temperatura raccomandate per una conservazione ottimale degli alimenti (°C) Tali impostazioni non sono in contrasto con le condizioni di conservazione di cui	Capacità di congelamento (kg/24 h)	Modalità di sbrinamento (sbrinamento automatico = A, sbrinamento manuale = M)
Dispensa	no	-	-	-	-
Cantina	no	-	-	-	-
Temperatura moderata	no	-	-	-	-
Alimenti freschi	yes	234.0		4	A
Raffreddamento	yes	-	-	-	-
0 stelle o produzione di ghiaccio	no	-	-	-	-

1 stella	no	-	-	-	-
2 stelle	no	-	-	-	-
3 stelle	no	-	-	-	-
4 stelle	yes	107.0	-18	8.0	A
Sezione a 2 stelle	no	-	-	-	-
Scomparto a temperatura variabile	no	-	-	-	-

Per gli scomparti a 4 stelle

Congelamento rapido	yes
---------------------	-----

Per apparecchi per la conservazione del vino

Numero di bottiglie di vino standard	no
--------------------------------------	----

Parametri della sorgente luminosa (a) (b):

Tipo di sorgente luminosa	Lighting technology used: LED; Non-directional or directional: NDLS; Mains or non-mains: NMLS; Connected light source (CLS): No; Colour-tuneable light source: No; Envelope: -; High luminance light source: No; Anti-glare shield: No; Dimmable: No	
Classe di efficienza energetica	G	
Durata minima della garanzia offerta dal fabbricante (b):	2year	

Informazioni supplementari:

Link al sito web del fabbricante, dove si trovano le informazioni di cui all'allegato II, punto 4, lettera del regolamento (UE) 2019/2019 della Commissione :	https://www.lg.com/global/ajax/common_manual
---	---

Gaminio informacijos lapas

Tiekėjo pavadinimas arba prekės ženklas:	LG
Tiekėjo adresas (b):	128, Yeoui-daero, Yeongdeungpo-gu, Seoul, Republic of Korea
Modelio žymuo:	GBB61PZHZN

Šaldymo aparato tipas:

Mažatriukšmis aparatas:	no	Konstrukcijos tipas:	atskiras
Vyno šaldytuvas:	no	Kitas šaldymo aparatas:	yes

Bendrieji gaminio parametrai:

Parametras	Vertė	Parametras	Vertė
Gabaritiniai matmenys (milimetrais)	Aukštis	1 860	Bendras tūris (dm3 arba l)
	Plotis	595	
	Gylis	682	
EEL	100	Energijos vartojimo efektyvumo klasė	E
Ore skleidžiamo akustinio triukšmo lygis (53 dB(A) re 1 pW)	36	Ore skleidžiamo akustinio triukšmo klasė	C
Metinis suvartojamos energijos kiekis (kWh per metus)	253	Klimato klasė:	SN-T
Mažiausia aplinkos temperatūra (°C), kurioje šaldymo aparatas gali veikti	10	Didžiausia aplinkos temperatūra (°C), kurioje šaldymo aparatas gali veikti	43
Žiemos nuostatis	no		

Kameros parametrai:

Kameros tipas	Kameros parametrai ir vertės			
	Kameros tūris (dm3 arba l)	Rekomenduojamas temperatūros nuostatis maistui optimaliai laikyti (°C) Šie nuostatai neturi būti prieštaringi IV priedo 3 lentelėje nustatytoms laikymo sąlygoms;	Šaldymo geba (kg/24 h);	Atitirpinimo tipas (automatinis atitirpinimas = A, rankinis atitirpinimas = M)
Maisto podėlis	no	-	-	-
Vynui laikyti	no	-	-	-
Rūšio temperatūros	no	-	-	-
Šviežio maisto	yes	234.0	4	A
Atšaldymo	yes	-	-	-
0 žvaigždučių arba ledo gaminimo	no	-	-	-
1 žvaigždutės	no	-	-	-
2 žvaigždučių	no	-	-	-

3 žvaigždučių	no	-	-	-	-
4 žvaigždučių	yes	107.0	-18	8.0	A
2 žvaigždučių skyrius	no	-	-	-	-
Kintamos temperatūros kamera	no	-	-	-	-

4 žvaigždučių kamerų atveju

Greito užšaldymo funkcija	yes
---------------------------	-----

Vyno laikymo įtaisams

Standartinių vyno butelių skaičius	no
------------------------------------	----

Šviesos šaltinio parametrai (a) (b):

Šviesos šaltinio tipas	Lighting technology used: LED; Non-directional or directional: NDLS; Mains or non-mains: NMLS; Connected light source (CLS): No; Colour-tuneable light source: No; Envelope: -; High luminance light source: No; Anti-glare shield: No; Dimmable: No
Energijos vartojimo efektyvumo klasė	G

Minimali gamintojo suteiktos garantijos trukmė (b):	2year
---	-------

Papildoma informacija:

Nuoroda į gamintojo interneto svetainę, kurioje pateikta Reglamento (ES) 2019/2019 II priedo 4 punkto papunktyje nurodyta informacija:	https://www.lg.com/global/ajax/common_manual
--	---

Ražojuma informācijas lapa

Piegādātāja nosaukums vai preču zīme:	LG
Piegādātāja adrese (b):	128, Yeoui-daero, Yeongdeungpo-gu, Seoul, Republic of Korea
Modeļa identifikators:	GBB61PZHZN

Aukstumiekārtas veids:

Iekārta ar zemu trokšņa līmeni:	no	Konstrukcijas veids:	free standing
Vīna uzglabāšanas iekārta:	no	Cita veida aukstumiekārta:	yes

Vispārējie ražojuma parametri:

Parametrs	Vērtība	Parametrs	Vērtība
Kopējie izmēri (milimetros)	Augstums	1 860	Kopējais tilpums (dm ³ vai l)
	Platums	595	
	Dziļums	682	
EEL	100	Energoefektivitātes klase	E
Gaisvadītā trokšņa emisijas (dB(A) re 1 pW)	36	Gaisvadītā trokšņa emisijas klase	C
Enerģijas patēriņš gadā (kWh/gadā)	253	Klimata klase:	SN-T
Minimālā apkārtējās vides temperatūra (°C), kurai aukstumiekārta ir piemērota	10	Maksimālā apkārtējās vides temperatūra (°C), kurai aukstumiekārta ir piemērota	43
Ziemas slēdzis	no		

Nodalījuma parametri:

Nodalījuma veids		Nodalījuma parametri un vērtības			
		Nodalījuma tilpums (dm ³ vai l)	Ieteicamie temperatūras iestatījumi optimālai pārtikas uzglabāšanai (°C). Šie iestatījumi nedrīkst būt pretrunā IV pielikuma 3. tabulā noteiktajiem uzglabāšanas apstākļiem	Nodalījuma tilpums (dm ³ vai l)	Atkausēšanas veids (automātiska atkausēšana = A, manuāla atkausēšana = M)
Pieliekamā nodalījums	no	-	-	-	-
Vīna uzglabāšanas nodalījums	no	-	-	-	-
Pagraba nodalījums	no	-	-	-	-
Svaigas pārtikas nodalījums	yes	234.0	4	-	A
Dzesināšanas nodalījums	yes	-	-	-	-
Bezzvaigznītes nodalījums vai ledus gatavošanas nodalījums	no	-	-	-	-
Vienas zvaigznītes nodalījums	no	-	-	-	-
Divu zvaigznīšu nodalījums	no	-	-	-	-

Trīs zvaigznīšu nodalījums	no	-	-	-	-
Četrus zvaigznīšu nodalījums	yes	107.0	-18	8.0	A
Divu zvaigznīšu sekcija	no	-	-	-	-
Maināmas temperatūras nodalījums	no	-	-	-	-

Četrus zvaigznīšu nodalījumiem:

trās sasaldēšanas funkcija	yes
----------------------------	-----

Vīna uzglabāšanas ierīcēm

Standarta vīna pudeļu skaits	no
------------------------------	----

Gaismas avota parametri (a) (b):

Gaismas avota veids	Lighting technology used: LED; Non-directional or directional: NDLS; Mains or non-mains: NMLS; Connected light source (CLS): No; Colour-tunable light source: No; Envelope: -; High luminance light source: No; Anti-glare shield: No; Dimmable: No
---------------------	---

Energoefektivitātes klase	G
---------------------------	---

Ražotāja piedāvātās garantijas minimālais ilgums (b):	2year
--	-------

Papildu informācija:

Tīmekļa saite uz ražotāja tīmekļa vietni, kur atrodama Komisijas Regulas (ES) 2019/2019 pielikuma 4. punkta apakšpunktā	https://www.lg.com/global/ajax/common_manual
---	---

Лист со информации за производот

Име на производителот и трговски знак	LG
Адреса на производителот	128, Yeoui-daero, Yeongdeungpo-gu, Seoul, Republic of Korea
Идентификатор на модел	GBB61PZHZN

Тип на разладен апарат

Апарат со ниска бучавост	по	Тип на дизајн	слободностоечки
Апарат за чување вино	по	Друг разладен апарат	yes

Општи параметри на производот

Параметар	Вредност	Параметар	Вредност
Севкупни димензии (милиметар)	Висина	1 860	Вкупна зафатнина (dm ³ или l)
	Ширина	595	
	Длабочина	682	
ЕЕI	100	Класа на енергетска ефикасност	E
Емисии на бучава што се пренесуваат преку воздухот (dB(A) ге 1 pW)	36	Класа на емисии на бучава што се пренесуваат преку воздухот	C
Годишна потрошувачка на електрична енергија (kWh/a)	253	Климатска класа	SN-T
Минимална амбиентална температура (°C) за којашто разладниот апарат е соодветен	10	Максимална амбиентална температура (°C) за којашто разладниот апарат е соодветен	43
Зимски амбиент	по		

Параметри на прегради

Тип на преграда		Параметри и вредности на прегради			
		Зафатнина на преграда (dm ³ или l)	Препорачана температурен амбиент за оптимизирано чување храна (°C). Овие поставки не треба да се во спротивност на условите на складирање	Капацитет на замрзнување (kg/24 ч.)	Тип на одмрзнување (автоматско одмрзнување = A, рачно одмрзнување = M)
Остава	по	-	-	-	-
Чување вино	по	-	-	-	-
Подрум	по	-	-	-	-
Свежа храна	yes	234.0	4	-	A
Ладење	yes	-	-	-	-
0 ѕвезди или правење мраз	по	-	-	-	-
1 ѕвезда	по	-	-	-	-

2 ѕвезди	no	-	-	-	-
3 ѕвезди	no	-	-	-	-
4 ѕвезди	yes	107.0	-18	8.0	A
Секција со 2 ѕвезди	no	-	-	-	-
Преграда со варијабилна температура	no	-	-	-	-

За прегради со 4 ѕвезди

Брзо замрзнување	yes
------------------	-----

За апарати за чување вино

Број на стандардни шишиња за вино	no
-----------------------------------	----

Параметри за извор на светлина

Тип на извор на светлина	Lighting technology used: LED; Non-directional or directional: NDLS; Mains or non-mains: NMLS; Connected light source (CLS): No; Colour-tuneable light source: No; Envelope: -; High luminance light source: No; Anti-glare shield: No; Dimmable: No
Класа на енергетска ефикасност	G

Минимално времетраење на гаранцијата понудена од производителот	2year
---	-------

Дополнителни информации

Веб-врска до веб-страницата на производителот каде што може да ги пронајдете информациите од точка 4(a) Анекс на Регулативата на Комисијата (EU) 2019/2019 (1) (b)	https://www.lg.com/global/ajax/common_manual
--	---

L-iskeda tal-informazzjoni dwar il-prodott

Isem il-fornitur jew il-marka kummerċjali tiegħu:	LG
Indirizz tal-fornitur (b):	128, Yeoui-daero, Yeongdeungpo-gu, Seoul, Republic of Korea
Identifikatur tal-mudell:	GBB61PZHZN

It-tip ta' apparat refriġeranti:

Apparat b'livell baxx ta' storbuju:	no	It-tip ta' dizinn:	awtonomu
Apparat għall-ħżin tal-inbid:	no	Apparat refriġeranti ieħor:	yes

Parametri ġenerali tal-prodott:

Parametru	Valur	Parametru	Valur
Dimensjonijiet kumplessivi (millimetri)	Għoli	1 860	Volum totali (dm ³ jew l)
	Wisa'	595	
	Fond	682	
EEL	100	Klassi tal-effiċjenza enerġetika	E
L-emissjonijiet ta' storbuju akustiku fl-arja (dB(A) re 1 pW)	36	Klassi tal-emissjonijiet tal-istorbuju akustiku fl-arja	C
Konsum tal-enerġija annwali (kWh/a)	253	Klassi klimatika:	SN-T
Temperatura ambjentali minima (°C), li l-apparat refriġeranti jkun xieraq għaliha	10	Temperatura ambjentali massima (°C), li l-apparat refriġeranti jkun xieraq għaliha	43
Konfigurazzjoni tax-xitwa	no		

Parametri tal-kompartiment:

		Parametri u valuri tal-kompartiment			
Tip ta' kompartiment		Volum tal-Kompartiment (dm ³ jew l)	Konfigurazzjoni tattemperatura rakkomandata għall-ahjar ħżin tal-ikel (°C) Dawn il-konfigurazzjonijiet ma għandhomx jikkontradixxu l-kundizzjonijiet ta' ħżin stabbiliti fit-Tabella 3	Volum tal-Kompartiment (dm ³ jew l)	Tip ta' defrost (defrost awtomatiku = A, defrost manwali = M)
Pantry	no	-	-	-	-
Għall-ħżin tal-inbid	no	-	-	-	-
Kantina	no	-	-	-	-
Għall-ikel frisk	yes	234.0	4	-	A
Chiller	yes	-	-	-	-
0-star jew li fih isir is-silġ	no	-	-	-	-
1-star	no	-	-	-	-

2-star	no	-	-	-	-
3-star	no	-	-	-	-
4-star	yes	107.0	-18	8.0	A
zona 2-star	no	-	-	-	-
Kompartiment b'temperatura varjabbli	no	-	-	-	-

Għal kompartiment 4-star

Funzjoni tal-iffriżar rapidu	yes
------------------------------	-----

Għal apparati għall-ħażna tal-inbid

Numbru ta' fliexken tal-inbid standard	no
--	----

Parametri tas-sors ta' dawl (a) (b):

Tip tas-sors ta' dawl	Lighting technology used: LED; Non-directional or directional: NDLS; Mains or non-mains: NMLS; Connected light source (CLS): No; Colour-tuneable light source: No; Envelope: -; High luminance light source: No; Anti-glare shield: No; Dimmable: No
Klassi tal-effiċjenza enerġetika	G
Id-durata minima tal-garanzija offruta mill-manifattur (b):	2year

Informazzjoni addizzjonali:

Il-link tal-Internet li jwassal għas-sit web tal-manifattur, fejn tinsab l-informazzjoni msemmija fil-punt 4 tal-Anness tar-Regolament tal-Kummissjoni (UE) 2019/2019 :	https://www.lg.com/global/ajax/common_manual
---	---

Productinformatieblad

Naam van de leverancier of het handelsmerk:	LG
Adres van de leverancier (b):	128, Yeoui-daero, Yeongdeungpo-gu, Seoul, Republic of Korea
Typeaanduiding:	GBB61PZHZN

Type koelapparaat:

Geluidsarm apparaat:	no	Ontwerptype:	vrijstaand
Wijnbewaarkast:	no	Ander koelapparaat:	yes

Algemene productparameters:

Parameter	Waarde	Parameter	Waarde
Totale afmetingen (millimeter)	Hoogte	1 860	Totaal volume (dm3 of l)
	Breedte	595	
	Diepte	682	
EEL	100	Energie-efficiëntieklasse	E
Emissie van akoestisch luchtgeluid (dB(A) re 1 pW)	36	Emissieklasse voor akoestisch luchtgeluid	C
Jaarlijks energieverbruik (kWh/jaar)	253	Klimaatklasse:	SN-T
Laagste omgevingstemperatuur (°C) waarvoor het koelapparaat geschikt is	10	Hoogste omgevingstemperatuur (°C) waarvoor het koelapparaat geschikt is	43
Winterinstelling	no		

Compartmentparameters:

Compartmenttype		Compartmentparameters en waarden			
		Compartmentvolume (dm3 of l)	Aanbevolen temperatuurinstelling voor optimale voedselopslag (°C) Deze instellingen zijn niet in tegenspraak met de opslagomstandigheden	Vriesvermogen (kg/24u)	Ontdooytype (zelfontdoof functie = Z, handmatige ontdoof functie = H)
Voorraad	no	-	-	-	-
Wijnbewaring	no	-	-	-	-
Kelder	no	-	-	-	-
Vers voedsel	yes	234.0	4	-	A
Chill	yes	-	-	-	-
0 sterren of ijsmaker	no	-	-	-	-
1 ster	no	-	-	-	-
2 sterren	no	-	-	-	-

3 sterren	no	-	-	-	-
4 sterren	yes	107.0	-18	8.0	A
2-sterrengedeelte	no	-	-	-	-
Compartiment met variabele temperatuur	no	-	-	-	-

Voor 4-sterrencompartimenten

Snelvriesfunctie	yes
------------------	-----

Voor wijnbewaarapparaten

Aantal standaard wijnflessen	no
------------------------------	----

Lichtbronparameters (a) (b):

Type lichtbron	Lighting technology used: LED; Non-directional or directional: NDLS; Mains or non-mains: NMLS; Connected light source (CLS): No; Colour-tuneable light source: No; Envelope: -; High luminance light source: No; Anti-glare shield: No; Dimmable: No
----------------	--

Energie-efficiëntieklasse	G
---------------------------	---

Minimumduur van de door de fabrikant geboden garantie (b):	2year
---	-------

Aanvullende informatie:

Link naar de website van de fabrikant met de informatie zoals bedoeld in punt 4, onder van bijlage II bij Verordening (EU) 2019/2019 van de Commissie :	https://www.lg.com/global/ajax/common_manual
---	---

Produktinformasjonsark

Leverandørens navn eller varemerke	LG
Leverandørens adresse	128, Yeoui-daero, Yeongdeungpo-gu, Seoul, Republic of Korea
Modellidentifikator	GBB61PZHZN

Type kjøleapparat

Apparat med lav støy	no	Design type	frittstående
Apparat for vinlagring	no	Annen type kjøleapparat	yes

Generelle produktparametere

Parameter	Verdi	Parameter	Verdi
Utvendige dimensjoner (millimeter)	Høyde	1 860	Totalt volum (dm ³ eller l)
	Bredde	595	
	Dybde	682	
EEL	100	Energieffektivitetsklasse	E
Luftbåre akustiske støyutslipp(dB(A) re 1 pW)	36	Luftbåren akustisk støyutslippklasse	C
Annual energy consumption (kWh/a)	253	Klimaklasse	SN-T
Minimum omgivelsestemperatur (°C) som kjøleapparatet er egnet for	10	Maksimal omgivelsestemperatur (°C) som kjøleapparatet er egnet for	43
Vinterinnstillinger	no		

Romparametere

		Romparametere og verdier			
Romtype		Romvolum (dm ³ eller l)	Anbefalte temperaturinnstillinger for optimalt lagring av mat (°C). Disse innstillingene må ikke stride mot lagringsbetingelsene	Frysekapasitet (kg/24 t)	Avrimingstype (auto-avriming = A, manuell avriming = M)
Anretning	no	-	-	-	-
Vinlagring	no	-	-	-	-
Kjeller	no	-	-	-	-
Fersk mat	yes	234.0	4	-	A
Kjøling	yes	-	-	-	-
0 stjerner eller isproduksjon	no	-	-	-	-
1 stjerne	no	-	-	-	-
2 stjerne	no	-	-	-	-

3 stjerner	no	-	-	-	-
4 stjerner	yes	107.0	-18	8.0	A
2-stjerners del	no	-	-	-	-
Variabelt temperaturreom	no	-	-	-	-

For 4-stjerners rom

Anlegg for rask frysing	yes
-------------------------	-----

For vinlagringsapparater

Antall standard vinflasker	no
----------------------------	----

Lyskildeparametere

Type lyskilde	Lighting technology used: LED; Non-directional or directional: NDLS; Mains or non-mains: NMLS; Connected light source (CLS): No; Colour-tuneable light source: No; Envelope: -; High luminance light source: No; Anti-glare shield: No; Dimmable: No
---------------	--

Energieffektivitetsklasse	G
---------------------------	---

Minimum varighet for garantien som tilbys fra produsenten	2year
---	-------

Tilleggsinformasjon

Nettkobling til leverandørens nettsted, hvor informasjonen i punkt 4(a) av Tillegg til kommisjonens regulering (EU) 2019/2019 (1) (b) finnes	https://www.lg.com/global/ajax/common_manual
--	---

Karta informacyjna produktu

Nazwa dostawcy lub znak towarowy:	LG
Adres dostawcy (b):	128, Yeoui-daero, Yeongdeungpo-gu, Seoul, Republic of Korea
Identyfikator modelu:	GBB61PZHZN

Rodzaj urządzenia chłodniczego:

Urządzenie o niskim poziomie hałasu:	no	Typ:	wolnostojące
Urządzenie do przechowywania wina	no	Inne urządzenie chłodnicze:	yes

Ogólne parametry produktu:

Parametr	Wartość	Parametr	Wartość
Całkowite wymiary (w milimetrach)	Wysokość	1 860	Całkowita pojemność (dm ³ lub l)
	Szerokość	595	
	Głębokość	682	
EEL	100	Klasa efektywności energetycznej	E
Poziom emitowanego hałasu akustycznego (dB(A) re 1 pW)	36	Klasa emisji hałasu akustycznego	C
Roczne zużycie energii (kWh/r)	253	Klasa klimatyczna:	SN-T
Minimalna temperatura otoczenia (°C), w której można użytkować urządzenie chłodnicze	10	Maksymalna temperatura otoczenia (°C), w której można użytkować urządzenie chłodnicze	43
Ustawienie zimowe	no		

Parametry komory:

Rodzaj komory		Parametry komory i ich wartości			
		Pojemność komory (dm ³ lub l)	Zalecane ustawienia temperatury do optymalnego przechowywania żywności (°C) Ustawienia te nie mogą być sprzeczne z warunkami	Pojemność komory (dm ³ lub l)	Rodzaj rozmrażania (rozmróżanie automatyczne = A, rozmrażanie ręczne = M)
Spizarnia	no	-	-	-	-
Do przechowywania wina	no	-	-	-	-
Piwniczna	no	-	-	-	-
Świeża żywność	yes	234.0	4	-	A
Schladzania	yes	-	-	-	-
Bezgwiazdkowa lub do wytwarzania lodu	no	-	-	-	-
Jednogwiazdkowa	no	-	-	-	-

Dwugwiazdkowa	no	-	-	-	-
Trzygwiazdkowa	no	-	-	-	-
Czterogwiazdkowa	yes	107.0	-18	8.0	A
Przegroda dwugwiazdkowa	no	-	-	-	-
Komora ozmiennej temperaturze	no	-	-	-	-

W przypadku komór czterogwiazdkowych

Funkcja szybkiego zamrażania	yes
------------------------------	-----

W przypadku urządzeń do przechowywania wina

Liczba standardowych butelek wina	no
-----------------------------------	----

Parametry źródła światła (a) (b):

Rodzaj źródła światła	Lighting technology used: LED; Non-directional or directional: NDLS; Mains or non-mains: NMLS; Connected light source (CLS): No; Colour-tuneable light source: No; Envelope: -; High luminance light source: No; Anti-glare shield: No; Dimmable: No
Klasa efektywności energetycznej	G

Minimalny okres gwarancji oferowanej przez producenta (b):	2year
--	-------

Informacje dodatkowe:

Link do strony internetowej producenta, na której dostępne są informacje z pkt 4 lit. załącznika do rozporządzenia Komisji (UE) 2019/2019 :	https://www.lg.com/global/ajax/common_manual
---	---

Ficha de informação do produto

Marca comercial ou nome do fornecedor:	LG
Endereço do fornecedor (b):	128, Yeoui-daero, Yeongdeungpo-gu, Seoul, Republic of Korea
Identificador de modelo:	GBB61PZHZN

Tipo de aparelho de refrigeração:

Aparelho de baixo ruído:	no	Tipo de construção:	free standing
Aparelho de armazenagem de vinhos:	no	Outros aparelhos de refrigeração:	yes

Parâmetros gerais do produto:

Parâmetro	Valor	Parâmetro	Valor
Dimensões totais (milímetros)	Altura	1 860	Volume total (dm3 ou l)
	Largura	595	
	Profundidade	682	
EEI	100	Classe de eficiência energética	E
Emissão de ruído aéreo (dB(A) re 1pW)	36	Classe de emissão de ruído aéreo	C
Consumo anual de energia (kWh/a)	253	Classe climática:	SN-T
Temperatura ambiente mínima (°C) para a qual o aparelho de refrigeração é adequado	10	Temperatura ambiente máxima (°C) para a qual o aparelho de refrigeração é adequado	43
Regulação de inverno	no		

Parâmetros dos compartimentos:

Tipo de compartimento		Parâmetros e valores dos compartimentos			
		Volume do compartimento (dm3 ou l)	Regulação de temperatura recomendada para otimizar a conservação dos alimentos (°C) (estas regulações não podem contradizer as condições)	Capacidade de congelação (kg/24 h)	Tipo de descongelação (descongelação automática = A, descongelação manual = M)
Dispensa	no	-	-	-	-
Armazenagem de vinhos	no	-	-	-	-
Cave	no	-	-	-	-
Alimentos frescos	yes	234.0	4	-	A
Ultrarrefrigeração	yes	-	-	-	-
0 estrelas ou produção de gelo	no	-	-	-	-
1 estrela	no	-	-	-	-
2 estrelas	no	-	-	-	-

3 estrelas	no	-	-	-	-
4 estrelas	yes	107.0	-18	8.0	A
Secção de 2 estrelas	no	-	-	-	-
Compartimento de temperatura variável	no	-	-	-	-

Compartimentos de quatro estrelas

Função de congelamento rápido	yes
-------------------------------	-----

Para eletrodomésticos de armazenamento de vinhos

Número de garrafas padrão de vinho	no
------------------------------------	----

Parâmetros de fontes de luz (a) (b):

Tipo de fonte de luz	Lighting technology used: LED; Non-directional or directional: NDLS; Mains or non-mains: NMLS; Connected light source (CLS): No; Colour-tuneable light source: No; Envelope: -; High luminance light source: No; Anti-glare shield: No; Dimmable: No
Classe de eficiência energética	G

Duração mínima da garantia do fabricante (b):	2year
---	-------

Informações adicionais:

Hiperligação para o sítio Web do fabricante onde se encontram as informações previstas no ponto 4, alínea do anexo do Regulamento (UE) 2019/2019 da Comissão :	https://www.lg.com/global/ajax/common_manual
--	---

Fișa cu informații despre produs

Numele furnizorului sau marca comercială:	LG
Adresa furnizorului (b):	128, Yeoui-daero, Yeongdeungpo-gu, Seoul, Republic of Korea
Identificatorul de model:	GBB61PZHZN

Tipul de aparat frigorific:

Aparat cu nivel redus de zgomot:	no	Tip de proiectare:	de sine stătător
Aparat pentru depozitarea vinului:	no	Alt aparat frigorific:	yes

Parametri generali ai produsului:

Parametru		Valoare	Parametru	Valoare
Dimensiuni globale (milimetri)	Înălțime	1 860	Volum total (dm ³ sau l)	341
	Lățime	595		
	Adâncime	682		
EEL		100	Clasă de eficiență energetică	E
Emisii acustice în aer [dB(A) re 1 pW]		36	Clasă a emisiilor acustice în aer	C
Consum anual de energie (kWh/a)		253	Clasă climatică:	SN-T
Temperatura ambiantă minimă (°C) la care este adaptat aparatul frigorific		10	Temperatura ambiantă maximă (°C) la care este adaptat aparatul frigorific	43
Reglaj de iarnă	no			

Parametri ai compartimentelor:

Tip de compartiment		Parametri și valori ale compartimentului			
		Volumul compartimentului (dm ³ sau l)	Reglajul recomandat al temperaturii pentru o stocare optimizată a alimentelor (°C) Aceste reglaje nu trebuie să fie în contradicție cu	Parametru termodinamic (rc)	Tipul de dezghețare (dezghețare automată = A, dezghețare manuală = M)
Cămară	no	-	-	-	-
Depozitarea vinului	no	-	-	-	-
Cramă	no	-	-	-	-
Alimente proaspete	yes	234.0	4	-	A
Răcire	yes	-	-	-	-
Fără stele sau pentru prepararea gheții	no	-	-	-	-
1 stea	no	-	-	-	-
2 stele	no	-	-	-	-

3 stele	no	-	-	-	-
4 stele	yes	107.0	-18	8.0	A
Secțiune cu 2 stele	no	-	-	-	-
Compartiment cu temperatură variabilă	no	-	-	-	-

În ceea ce privește compartimentele cu 4 stele

Funcție de congelare rapidă	yes
-----------------------------	-----

Pentru aparatele de depozitare a sticlelor de vin

Numărul de sticle de vin standard	no
-----------------------------------	----

Parametrii sursei de lumină (a) (b):

Tipul sursei de lumină	Lighting technology used: LED; Non-directional or directional: NDLS; Mains or non-mains: NMLS; Connected light source (CLS): No; Colour-tunable light source: No; Envelope: -; High luminance light source: No; Anti-glare shield: No; Dimmable: No
------------------------	---

Clasă de eficiență energetică	G
-------------------------------	---

Durata minimă a garanției oferite de producător (b):	2year
--	-------

Informații suplimentare:

Link către site-ul web al producătorului, unde se găsesc informațiile de la punctul 4 litera din anexa la Regulamentul (UE) 2019/2019 al Comisiei:	https://www.lg.com/global/ajax/common_manual
--	---

Informačný list výrobku

Názov dodávateľa alebo jeho ochranná známka:	LG
Adresa dodávateľa (b):	128, Yeoui-daero, Yeongdeungpo-gu, Seoul, Republic of Korea
Identifikačný kód modelu:	GBB61PZHZN

Typ chladiaceho spotrebiča:

Spotrebič s nízkou hlučnosťou:	no	Dizajn:	voľne stojaci
Spotrebič na uchovávanie vína:	no	Iné chladiace spotrebiče:	yes

Všeobecné parametre výrobku:

Parameter	Hodnota	Parameter	Hodnota
Celkové rozmery (v milimetroch)	Výška	1 860	Celkový objem (v dm ³ alebo l)
	Šírka	595	
	Hĺbka	682	
EEI	100	Trieda energetickej účinnosti	E
Úroveň vydávanej hluku prenášaného vzduchom (dB(A) re 1 pW)	36	Trieda úrovne vydávanej hluku prenášaného vzduchom	C
Ročná spotreba energie (kWh/a)	253	Klimatická trieda:	SN-T
Minimálna teplota okolia (°C), pre ktorú je chladiaci spotrebič vhodný	10	Maximálna teplota okolia (°C), pre ktorú je chladiaci spotrebič vhodný	43
Zimné nastavenie	no		

Parametre oddelení:

Typ oddelenia		Parametre a hodnoty oddelení			
		Objem oddelenia (v dm ³ alebo l)	Odporúčané nastavenie teploty pre optimalizované skladovanie potravín (°C) Tieto nastavenia nesmú odporovať podmienkam skladovania stanoveným v tabuľke 3 prílohy IV	Mraziaci výkon (kg/24 h)	Typ odmrazovania (automatické odmrazovanie = A, manuálne odmrazovanie = M)
Oddelenie s podmienkami komory	no	-	-	-	-
Oddelenie na uchovávanie vína	no	-	-	-	-
Oddelenie s podmienkami pivnice	no	-	-	-	-
Oddelenie na čerstvé potraviny	yes	234.0	4	-	A
Oddelenie na uchovávanie rýchlo sa kaziacich potravín	yes	-	-	-	-
Bez hviezdíčkové alebo výroba ľadu	no	-	-	-	-
Jedno hviezdíčkové	no	-	-	-	-
Dvo hviezdíčkové	no	-	-	-	-

Trojhviezdičkové	no	-	-	-	-
Štvorhviezdičkové	yes	107.0	-18	8.0	A
Dvojhviezdičkový oddiel	no	-	-	-	-
Oddelenie s premenlivou teplotou	no	-	-	-	-

Pri štvorhviezdičkových oddeleniach

Funkcia rýchleho mrazenia	yes
---------------------------	-----

Pre spotrebiče na skladovanie vína

Počet štandardných fliaš na víno	no
----------------------------------	----

Parametre zdroja svetla (a) (b):

Typ zdroja svetla	Lighting technology used: LED; Non-directional or directional: NDLS; Mains or non-mains: NMLS; Connected light source (CLS): No; Colour-tuneable light source: No; Envelope: -; High luminance light source: No; Anti-glare shield: No; Dimmable: No
Trieda energetickej účinnosti	G

Minimálne trvanie záruky, ktorú ponúka výrobca (b):	2year
--	-------

Doplňujúce informácie:

Odkaz na webovú stránku výrobcu, kde možno nájsť údaje podľa bodu 4 písm. a) prílohy k nariadeniu Komisie (EÚ) 2019/2019 (1) (b):	https://www.lg.com/global/ajax/common_manual
---	---

Informacijski list izdelka

Ime dobavitelja ali blagovna znamka:	LG
Naslov dobavitelja (b):	128, Yeoui-daero, Yeongdeungpo-gu, Seoul, Republic of Korea
Identifikacijska oznaka modela	GBB61PZHZN

Tip hladilnega aparata

Nizkohrupni aparat:	no	Tip zasnove:	samostoječi
Aparat za shranjevanje vina	no	Drug hladilni aparat:	yes

Splošni parametri izdelka

Parameter	Vrednost	Parameter	Vrednost
Skupne mere (v milimetrih)	Višina	1 860	Skupna prostornina (v dm3 ali l)
	Širina	595	
	Globina	682	
EEI	100	Razred energijske učinkovitosti	E
Emisije akustičnega hrupa, ki se prenaša po zraku (dB(A) re 1 pW)	36	Razred emisij akustičnega hrupa, ki se prenaša po zraku	C
Letna poraba energije (kWh/a)	253	Klimatski razred:	SN-T
Minimalna temperatura okolice (°C), za katero je hladilni aparat primeren	10	Maksimalna temperatura okolice (°C), za katero je hladilni aparat primeren	43
Zimska nastavitvev	no		

Zimska nastavitvev

		Parametri in vrednosti predelka π			
Tip predelka		Parametri in vrednosti predelka	Priporočena nastavitvev temperature za optimizirano shranjevanje hrane (°C) Te nastavitvev ne smejo biti v nasprotju s pogoji shranjevanja	Specifična zmogljivost zamrzovanja (kg/24 h)	Tip odtaljevanja (samodejno odtaljevanje = A, ročno odtaljevanje = M)
Shrambni	no	-	-	-	-
Shranjevanje vina	no	-	-	-	-
Kletni	no	-	-	-	-
Sveža hrana	yes	234.0	4	-	A
Ohlajevanje	yes	-	-	-	-
Brez zvezdic ali aparat za led	no	-	-	-	-
Ena zvezdica	no	-	-	-	-
2 zvezdici	no	-	-	-	-

Tri zvezdice	no	-	-	-	-
štiri zvezdice	yes	107.0	-18	8.0	A
Predel z dvema zvezdicama	no	-	-	-	-
Predelek s spremenljivo temperaturo	no	-	-	-	-

Za predelke s štirimi zvezdicami

Funkcija hitrega zamrzovanja	yes
------------------------------	-----

Za naprave za shranjevanje vina

Število standardnih vinskih steklenic	no
---------------------------------------	----

Parametri svetlobnih virov (a) (b):

Tip svetlobnega vira	Lighting technology used: LED; Non-directional or directional: NDLS; Mains or non-mains: NMLS; Connected light source (CLS): No; Colour-tuneable light source: No; Envelope: -; High luminance light source: No; Anti-glare shield: No; Dimmable: No
Razred enerjske učinkovitosti	G

Minimalno trajanje garancije za hladilni aparat, ki jo nudi proizvajalec (b):	2year
---	-------

Dodatne informacije:

Spletna povezava na spletno mesto proizvajalca, na katerem so na voljo informacije iz točke 4 Priloge k Uredbi Komisije (EU) 2019/2019 :	https://www.lg.com/global/ajax/common_manual
--	---

Fletë informacioni për produktin

Emri i furnizuesit ose i markës tregtare	LG
Adresa e furnizuesit	128, Yeoui-daero, Yeongdeungpo-gu, Seoul, Republic of Korea
Identifikuesi i modelit	GBB61PZHZN

Lloji i pajisjes frigoriferike

Pajisje me nivel të ulët zhurme	no	Lloji i dizajnit	free standing
Pajisja për vendosjen e verës	no	Pajisje tjetër frigoriferike	yes

Parametrat e përgjithshëm të produktit

Parameter	Value	Parameter	Value
Përmasat e përgjithshme (milimetër)	Lartësia	1 860	Vëllimi total (dm ³ ose l)
	Gjerësia	595	
	Thellësia	682	
EEI	100	Klasa e efikasitetit të energjisë	E
Emetimet ajrore të zhurmës akustike (dB(A) re 1 pW)	36	Klasa e emetimeve ajrore të zhurmës akustike	C
Konsumi vjetor i energjisë (kWh/a)	253	Kategoria klimaterike	SN-T
Temperatura minimale e ambientit (°C), për të cilën është e përshtatshme pajisja frigoriferike	10	maximum ambient temperature (°C), for which the refrigerating appliance is suitable	43
Cilësimi për dimrin	no		

Parametrat e dhomëzave

		Parametrat dhe vlerat e dhomëzave			
Lloji i dhomëzave		Vëllimi i dhomëzave (dm ³ ose l)	Cilësimi i rekomanduar i temperaturës për ruajtjen optimale të ushqimit (°C). Këto cilësime nuk bien në kundërshtim me kushtet e ruajtjes të përcaktuara në Shtojcën IV, Tabela 3	Kapaciteti i ngrirjes (kg/24 orë)	Lloji i shkrirjes (shkrirje automatike = A, shkrirje manuale = M)
Dollapi i ushqimeve	no	-	-	-	-
Rafti i verës	no	-	-	-	-
Qilari	no	-	-	-	-
Ushqimet e freskëta	yes	234.0	4	-	A
Ftohëse	yes	-	-	-	-
0 yje ose bërësi i akullit	no	-	-	-	-
1 yje	no	-	-	-	-
2 yje	no	-	-	-	-

3 yje	no	-	-	-	-
4 yje	yes	107.0	-18	8.0	A
seksioni me 2 yje	no	-	-	-	-
Dhomëza me temperaturë të ndryshueshme	no	-	-	-	-

Për dhomëzat me 4 yje

Objekti për ngrirjen e shpejtë	yes
--------------------------------	-----

Për pajisjet për ruajtjen e verës

Numri i shisheve standarde të verës	no
-------------------------------------	----

Parametrat e burimit të dritës

Lloji i burimit të dritës	Lighting technology used: LED; Non-directional or directional: NDLS; Mains or non-mains: NMLS; Connected light source (CLS): No; Colour-tuneable light source: No; Envelope: -; High luminance light source: No; Anti-glare shield: No; Dimmable: No
Klasa e efikasitetit të energjisë	G

Kohëzgjatja minimale e garancisë së ofruar nga prodhuesi	2year
---	-------

Informacion shtesë

Link-u i faqes në internet të prodhuesit, ku gjenden informacionet në pikën 4(a) të Shtojcës së Rregullores së Komisionit (BE) 2019/2019 (1) (b)	https://www.lg.com/global/ajax/common_manual
--	---

Informativni list o proizvodu

Naziv dobavljača ili zaštitni znak	LG
Adresa dobavljača	128, Yeoui-daero, Yeongdeungpo-gu, Seoul, Republic of Korea
Identifikator modela	GBB61PZHZN

Vrsta rashladnog uređaja

Uređaj s niskim nivoom buke	no	Vrsta	free standing
Uređaj za čuvanje vina	no	Drugi rashladni uređaj	yes

Opšti parametri o proizvodu

Parametar	Vrednost	Parametar	Vrednost
Dimenzije (milimetri)	Visina	1 860	Ukupna zapremina (dm ³ ili l)
	Širina	595	
	Dubina	682	
EEI	100	Klasa energetske efikasnosti	E
Nivo proizvedene buke (dB(A) odn. 1 pW)	36	Klasa nivoa proizvedene buke	C
Godišnja potrošnja energije (kWh/a)	253	Klimatska klasa	SN-T
Minimalna temperatura prostora (°C) pogodna za rashladni uređaj	10	Maksimalna temperatura prostora (°C) pogodna za rashladni uređaj	43
Zimsko podešavanje	no		

Parametri odeljka

Vrsta odeljka		Parametri i vrednosti odeljka			
		Zapremina odeljka (dm ³ ili l)	Preporučeno podešavanje temperature za optimizovano skladištenje hrane (°C). Ove postavke nisu kontradiktorne uslovima za skladištenje	Kapacitet zamrzavanja (kg/24 h)	Vrsta odmrzavanja (automatsko odmrzavanje = A, ručno odmrzavanje = M)
Ostava	no	-	-	-	-
Odeljak za vino	no	-	-	-	-
Korpa	no	-	-	-	-
Sveža hrana	yes	234.0	4	-	A
Rashlađivanje	yes	-	-	-	-
0 zvezdica ili pravljenje leda	no	-	-	-	-
1 zvezdica	no	-	-	-	-
2 zvezdice	no	-	-	-	-

3 zvezdice	no	-	-	-	-
4 zvezdice	yes	107.0	-18	8.0	A
Odeljak s 2 zvezdice	no	-	-	-	-
Odeljak s promenjivom temperaturom	no	-	-	-	-

Za odeljke s 4 zvezdice

Sposobnost brzog zamrzavanja	yes
------------------------------	-----

Za uređaje za skladištenje vina

Broj standardnih boca za vino	no
-------------------------------	----

Parametri izvora svetla

Vrsta izvora svetla	Lighting technology used: LED; Non-directional or directional: NDLS; Mains or non-mains: NMLS; Connected light source (CLS): No; Colour-tuneable light source: No; Envelope: -; High luminance light source: No; Anti-glare shield: No; Dimmable: No
Klasa energetske efikasnosti	G

Minimalno trajanje garancije koju nudi proizvođač	2year
---	-------

Dodatne informacije

Link za stranicu proizvođača gde se mogu pronaći informacije u tački 4(a) Dodatka Uredbi komisije (EU) 2019/2019 (1) (b)	https://www.lg.com/global/ajax/common_manual
--	---

Produktinformationsblad

Leverantörens namn eller varumärke:	LG
Leverantörens adress (b):	128, Yeoui-daero, Yeongdeungpo-gu, Seoul, Republic of Korea
Modellbeteckning:	GBB61PZHZN

Typ av kyl-/frysprodukt:

Tyst kyl-/frysprodukt:	no	Konstruktionstyp:	fristående
Vinkylskåp:	no	Annan kyl-/frysprodukt:	yes

Allmänna produktparametrar:

Parameter	Värde	Parameter	Värde
Totalmått (mm)	Höjd	1 860	Totalvolym (dm3 eller liter)
	Bredd	595	
	Djup	682	
EEL	100	Energieffektivitetsklass	E
Utsläpp av luftburet akustiskt buller (dB(A) re1 pW)	36	Utsläppsklass för luftburet akustiskt buller	C
Årlig energianvändning (kWh/år)	253	Klimatklass:	SN-T
Lagsta omgivningstemperatur (°C) för vilken kyl-/frysprodukten är lämpad	10	maximum ambient temperature (°C), for which the refrigerating appliance is suitable	43
Vinterinställning	no		

Fackens parametrar:

		Fackens parametrar och värden			
Typ av fack		Fackets volym (dm3 eller liter)	Rekommenderad temperaturinställning för optimal förvaring av matvaror (°C) Dessa inställningar får inte strida mot de förvaringsförhållanden som	Infrysningskapacitet (kg/24 h)	Typ av avfrostning (A = automatisk avfrostning, M = manuell avfrostning)
Skafferi	no	-	-	-	-
Vinförvaring	no	-	-	-	-
Sval	no	-	-	-	-
Färskvaror	yes	234.0	4	-	A
Nedkyllning	yes	-	-	-	-
Nollstjärnigt/ssfack	no	-	-	-	-
Enstjärnigt	no	-	-	-	-
Tvåstjärnigt	no	-	-	-	-

Trestjärnigt	no	-	-	-	-
Fyrstjärnigt	yes	107.0	-18	8.0	A
Tvåstjärnig sektion	no	-	-	-	-
Flextemperaturfack	no	-	-	-	-

För fyrstjärniga fack

Snabbinfrysningfunktion	yes
-------------------------	-----

För vinkylskåp

Antal vanliga vinflaskor	no
--------------------------	----

Parametrar för ljuskälla (a) (b):

Typ av ljuskälla	Lighting technology used: LED; Non-directional or directional: NDLS; Mains or non-mains: NMLS; Connected light source (CLS): No; Colour-tuneable light source: No; Envelope: -; High luminance light source: No; Anti-glare shield: No; Dimmable: No
Energieffektivitetsklass	G

Kortaste giltighetsperiod för tillverkarens garanti (b):	2year
--	-------

Ytterligare information:

Länk till tillverkarens webbplats, där informationen i punkt 4 i bilagan till kommissionens förordning (EU) 2019/2019 finns:	https://www.lg.com/global/ajax/common_manual
--	---

Ürün bilgilendirme formu

Tedarikçinin adı veya ticari markası	LG
Tedarikçinin adresi	128, Yeoui-daero, Yeongdeungpo-gu, Seoul, Republic of Korea
Model tanımlayıcı	GBB61PZHZN

Soğutucu cihaz türü

Düşük gürültülü cihaz	no	Tasarım türü	hareketli
Şarap saklama cihazı	no	Diğer dondurucu cihazı	yes

Genel ürün parametreleri

Parametre	Değer	Parametre	Değer
Genel boyutlar (milimetre)	Yükseklik	1 860	Toplam hacim (dm3 veya l)
	Genişlik	595	
	Derinlik	682	
EEI	100	Enerji verimliliği sınıfı	E
Havada yayılan gürültünün emisyonları (dB(A) re 1 pW)	36	Havada yayılan gürültünün emisyon sınıfı	C
Yıllık enerji tüketimi (kWh/a)	253	İklim sınıfı	SN-T
Dondurucu cihaz için uygun olan minimum ortam sıcaklığı (°C)	10	Dondurucu cihaz için uygun olan maksimum ortam sıcaklığı (°C)	43
Kış ayarı	no		

Bölme Parametreleri

Bölme Türü	Bölme parametreleri ve değerleri			
	Bölme Hacmi (dm3 veya l)	Optimize edilen gıda saklaması için önerilen sıcaklık ayarı (°C). Bu ayarlar, Ek IV, Tablo 3 içinde ayarlanan saklama koşulları ile çelişmeyecektir	Dondurucu kapasitesi (kg/24 sa)	Defrost türü (otomatik-defrost = A, manuel defrost = M)
Kiler sandığı	no	-	-	-
Şarap saklama	no	-	-	-
Kiler	no	-	-	-
Taze gıda	yes	234.0	4	A
Soğutma	yes	-	-	-
0 yıldızlı veya buz yapma	no	-	-	-
1 yıldızlı	no	-	-	-
2 yıldızlı	no	-	-	-

3 yıldızlı	no	-	-	-	-
4 yıldızlı	yes	107.0	-18	8.0	A
2 yıldızlı bölüm	no	-	-	-	-
Değişken sıcaklık bölümü	no	-	-	-	-

4 yıldızlı bölmeler için

Hızlı dondurma tesisi	yes
-----------------------	-----

Şarap saklama cihazları için

Standart şarap şişelerinin sayısı	no
-----------------------------------	----

Işık kaynağı parametreleri

Işık kaynağı türü	Lighting technology used: LED; Non-directional or directional: NDLS; Mains or non-mains: NMLS; Connected light source (CLS): No; Colour-tuneable light source: No; Envelope: -; High luminance light source: No; Anti-glare shield: No; Dimmable: No
Enerji verimliliği sınıfı	G

Üretici tarafından sunulan garantinin minimum süresi	2year
--	-------

İlave bilgiler

Komisyon Tüzüğü (AB) 2019/2019 (1) (b) madde 4(a) Eki içindeki bilgilerin bulunduğu üreticinin internet adresine ait internet linki	https://www.lg.com/global/ajax/common_manual
---	---